

511847-2026 - Iomaíocht

An Eilvéis – Airport buildings construction work – BKP 225.4 Brandabschottungen

OJ S 140/2026 23/07/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Oibreacha

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Flughafen Zürich AG - ELP

R-phost: Stefan.Wochele@zurich-airport.com

Gníomhaíocht an eintitis chonarthaigh: Gníomhaíochtaí a bhaineann le haerfoirt

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: BKP 225.4 Brandabschottungen

Cur síos: Die Flughafen Zürich AG erstellt zwischen Parkhaus 1 und 2 ein Gebäude, welches als «Foodhall» genutzt wird und die landseitigen Passagierflächen verbindet. Im Rahmen dieses Neubaus werden auch angrenzende Bestandesflächen im Bereich der Parkhäuser 1 und 2 neu gestaltet. Die vorliegende Ausschreibung umfasst die Ausführung sämtlicher Brandabschottungen im Neubau und im Bestand. Der Leistungsumfang des Unternehmers umfasst die fachgerechte Lieferung und Montage aller erforderlichen Abschottungssysteme für Leitungs-, Kabel- und Rohrdurchführungen durch brandabschnittsbildende Wände und Decken innerhalb des Projekts. Die Ausführung hat gemäss den geltenden Brandschutzvorschriften, den Herstellerzulassungen sowie den projektspezifischen Anforderungen zu erfolgen. Zum Leistungsumfang gehören zudem die Kennzeichnung sämtlicher Brandabschottungen sowie die vollständige Dokumentation der ausgeführten Arbeiten. Die Dokumentation ist gemäss den Vorgaben der Flughafen Zürich AG (FZAG) zu erstellen und hat sämtliche erforderlichen Nachweise, Zulassungen, Einbaudokumentationen, Fotodokumentationen sowie Revisionsunterlagen zu enthalten.

Aitheantóir an nós imeachta: 55d0c21d-6576-4234-87e0-dc953674530e

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha

Príomhaicmiú (cpv): 45213331 Airport buildings construction work

2.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Zürich-Flughafen

Cód poist: 8058

Foroinn tíre (NUTS): Zürich (CH040)

Tír: An Eilvéis

2.1.4. Eolas ginearálta

Bunús dlí:

Treoir 2014/25/AE

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Fógra

Cás cosúil le féimheacht faoin dlí náisiúnta: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0000

Teideal: BKP 225.4 Brandabschottungen

Cur síos: Die Flughafen Zürich AG erstellt zwischen Parkhaus 1 und 2 ein Gebäude, welches als «Foodhall» genutzt wird und die landseitigen Passagierflächen verbindet. Im Rahmen dieses Neubaus werden auch angrenzende Bestandesflächen im Bereich der Parkhäuser 1 und 2 neu gestaltet. Die vorliegende Ausschreibung umfasst die Ausführung sämtlicher Brandabschottungen im Neubau und im Bestand. Der Leistungsumfang des Unternehmers umfasst die fachgerechte Lieferung und Montage aller erforderlichen Abschottungssysteme für Leitungs-, Kabel- und Rohrdurchführungen durch brandabschnittsbildende Wände und Decken innerhalb des Projekts. Die Ausführung hat gemäss den geltenden Brandschutzvorschriften, den Herstellerzulassungen sowie den projektspezifischen Anforderungen zu erfolgen. Zum Leistungsumfang gehören zudem die Kennzeichnung sämtlicher Brandabschottungen sowie die vollständige Dokumentation der ausgeführten Arbeiten. Die Dokumentation ist gemäss den Vorgaben der Flughafen Zürich AG (FZAG) zu erstellen und hat sämtliche erforderlichen Nachweise, Zulassungen, Einbaudokumentationen, Fotodokumentationen sowie Revisionsunterlagen zu enthalten.

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha

Príomhaicmiú (cpv): 45213331 Airport buildings construction work

5.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Zürich-Flughafen

Cód poist: 8058

Foroinn tíre (NUTS): Zürich (CH040)

Tír: An Eilvéis

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 04/11/2026

Dáta deiridh an tréimhse: 28/09/2028

5.1.4. Athnuachan

Athnuachaintí uasta: 1

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní fios go fóill

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Doiciméad Soláthair

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Cur síos: Zuschlagskriterien

Cur síos ar an modh atá le húsáid mura féidir an t-ualú a léiriú le critéir: Die Zuschlagskriterien sind in den Dokumenten definiert.

5.1.11. Doiciméid soláthair

Tá srian ar rochtain ar dhoiciméid soláthair áirithe

Tá eolas faoi dhoiciméid shrianta le fáil ag: <https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUlOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLlCJwcm9qZWNO0SWQ>

Cainéal cumarsáide ad hoc:

Ainm: Simap.ch

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Ní ceadmhach

An bonn cirt atá leis an bhfáth nach féidir an cur isteach leictreonach a dhéanamh: Uirlísí, gléasanna, nó formáidí comhaid nach bhfuil ar fáil go forleathan

Cur síos: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spríodhata chun tairiscintí a fháil: 31/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 181 Laethanta

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an Conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní fios go fóill

Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: níl

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

Socrú airgeadais: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Bundesverwaltungsgericht

Eolas faoi spríodhataí athbhreithnithe: Rechtsmittelbelehrung Gegen diese Verfügung kann gemäss Art. 56 Abs. 1 des Bundesgesetzes über das öffentliche Beschaffungswesen (BöB) innert 20 Tagen seit Eröffnung schriftlich Beschwerde beim Bundesverwaltungsgericht, Postfach, 9023 St. Gallen, erhoben werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Verfügung und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. Die Bestimmungen des

Verwaltungsverfahrensgesetzes (VwVG) über den Fristenstillstand finden gemäss Art. 56 Abs. 2 BöB keine Anwendung.

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Flughafen Zürich AG - ELP

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Flughafen Zürich AG - ELP

Uimhir chlárúcháin: e49b3b5b-5cd0-4018-bdab-8c26174186a4

Seoladh poist: Postfach

Baile: Zürich

Cód poist: 8058

Foroinn tíre (NUTS): Zürich (CH040)

Tír: An Eilvéis

R-phost: Stefan.Wochele@zurich-airport.com

Teil.: +41438167546

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Bundesverwaltungsgericht

Uimhir chlárúcháin: BVGER

Seoladh poist: Postfach

Baile: St. Gallen

Cód poist: 9023

Foroinn tíre (NUTS): St. Gallen (CH055)

Tír: An Eilvéis

R-phost: info@bvger.admin.ch

Teil.: +41584652626

Seoladh idirlín: <https://www.bvger.ch>

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: Simap.ch

Uimhir chlárúcháin: CH001

Seoladh poist: Holzikofenweg 36

Baile: Bern

Cód poist: 3003

Foroinn tíre (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Tír: An Eilvéis

R-phost: support@simap.ch

Teil.: +41584646388

Seoladh idirlín: <https://www.simap.ch>

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 3eb9ca02-d359-4a40-a0ef-71f9350ed67a - 01
Cineál na foirme: lomaíocht
Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras
Fochineál an fhógra: 17
Dáta seolta an fhógra: 22/07/2026 02:25:52 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa
Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis
Uimhir foilseacháin an fhógra: 511847-2026
Uimhir eagráin IO S: 140/2026
Dáta foilsithe: 23/07/2026